

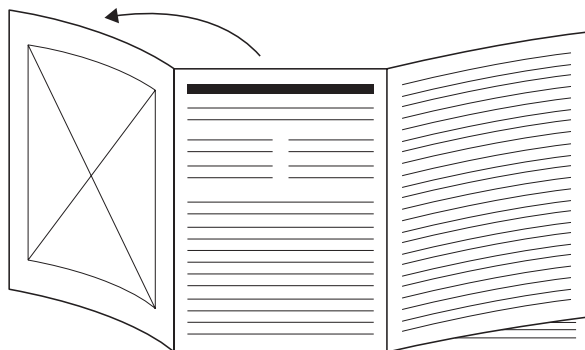
beurer

LV 500 PureFlow

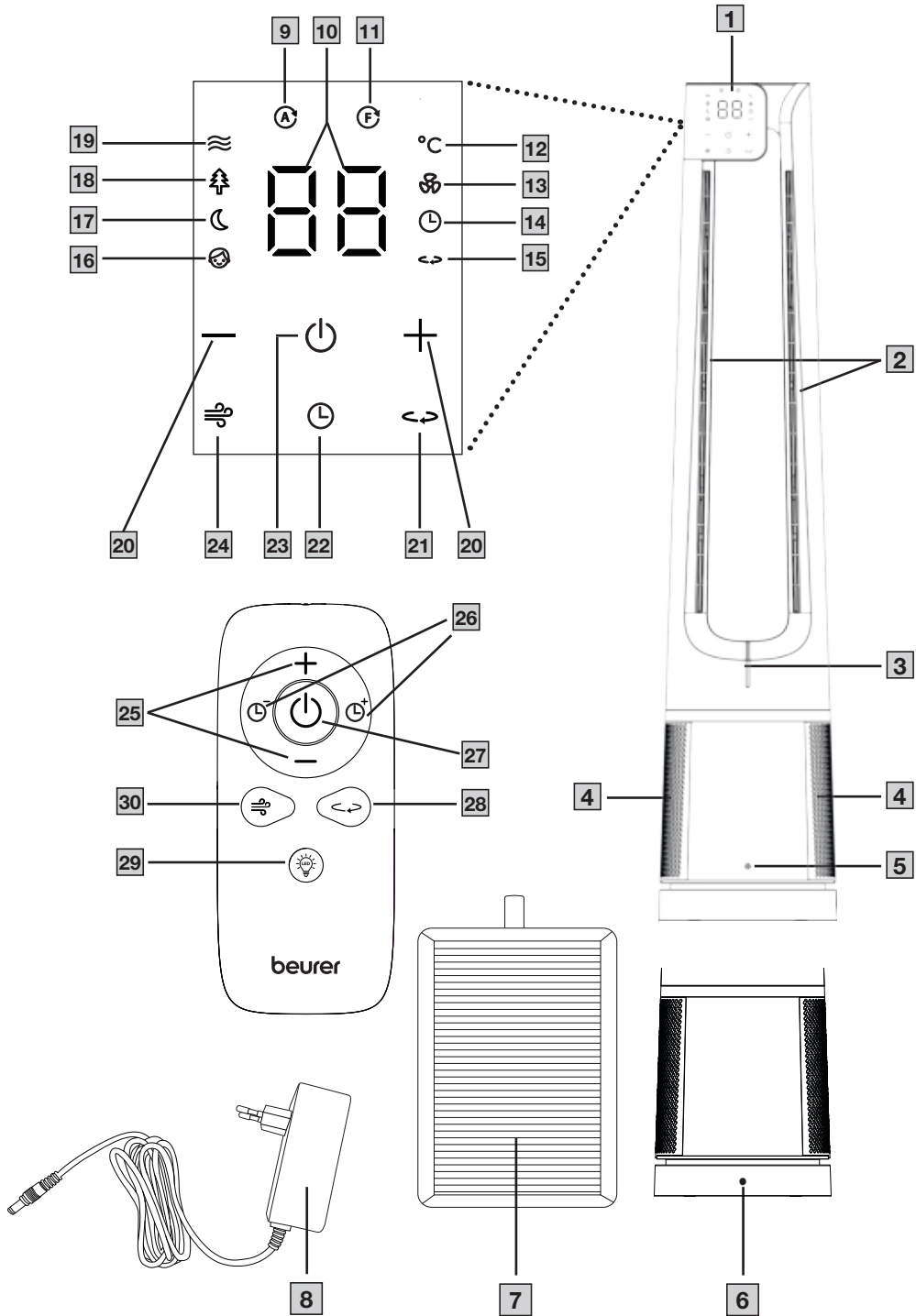


DE 2-in-1 Luftreiniger und Ventilator Gebrauchsanweisung 4	PL 2-w-1 oczyszczacz powietrza i wentylator Instrukcja obsługi 48
EN 2-in-1 air purifier and fan Instructions for use..... 11	NL 2-in-1 luchtreiniger en ventilator Gebruiksaanwijzing 54
FR Purificateur ventilateur 2 en 1 Mode d'emploi..... 17	DA 2-i-1 luftrensers og ventilator Betjeningsvejledning..... 60
ES Purificador de aire y ventilador 2 en 1 Instrucciones de uso 23	SV 2-i-1 Luftrenare och fläkt Bruksanvisning..... 66
IT Purificatore d'aria e ventilatore 2-in-1 Istruzioni per l'uso 29	NO 2-i-1 luftrensers og vifte Bruksanvisning..... 72
TR 2'si 1 arada hava temizleyici ve ventilatör Kullanım kılavuzu..... 35	FI 2-in-1 ilmanpuhdistin ja tuuletin Käyttöohje..... 78
RU Воздухоочиститель и вентилятор 2 в 1 Инструкция по применению 41	





- DE** Klappen Sie vor dem Lesen der Gebrauchsanweisung die Seite 3 aus.
- EN** Unfold page 3 before reading the instructions for use.
- FR** Dépliez la page 3 avant de lire le mode d'emploi.
- ES** Despliegue la página 3 antes de leer las instrucciones de uso.
- IT** Prima di leggere le istruzioni per l'uso aprire la pagina 3.
- TR** Kullanım kılavuzunu okumadan önce 3. sayfayı açın.
- RU** Перед чтением инструкции по применению разложите страницу 3.
- PL** Przed przeczytaniem instrukcji obsługi otworzyć stronę 3.
- NL** Vouw pagina 3 uit om de gebruiksaanwijzing te kunnen lezen.
- DA** Fold side 3 ud, før du læser betjeningsvejledningen.
- SV** Vik ut sid. 3 innan du läser bruksanvisningen.
- NO** Åpne side 3 før du leser bruksanvisningen.
- FI** Käännä sivu 3 auki ennen käyttöohjeen lukemista.





Lea detenidamente estas instrucciones de uso. Siga las indicaciones de advertencia y de seguridad. Conserve estas instrucciones de uso para futuras consultas. Ponga estas instrucciones de uso a disposición de otros usuarios. Si entrega el aparato a un tercero, incluya también las instrucciones de uso.

ÍNDICE

1. Artículos suministrados	23	6.6 Ajustar oscilación	27
2. Explicación de los símbolos	23	6.7 Apagar el aparato	27
3. Uso correcto	24	6.8 Cambiar el filtro	27
4. Indicaciones de advertencia y de seguridad	24	7. Limpieza y cuidado	27
5. Descripción del aparato	26	7.1 Limpiar el filtro	27
6. Aplicación	26	7.2 Limpiar la carcasa	27
6.1 Colocación del aparato	26	8. Accesorios y piezas de repuesto	28
6.2 Encender el aparato	26	9. Resolución de problemas	28
6.3 Seleccionar la velocidad del ventilador	27	10. Eliminación	28
6.4 Selección de modo del ventilador	27	11. Datos técnicos	28
6.5 Ajustar el temporizador	27	12. Garantía	28

1. ARTÍCULOS SUMINISTRADOS

Compruebe que el embalaje de los artículos suministrados esté intacto y que su contenido esté completo. Antes de utilizar el aparato deberá asegurarse de que ni este ni los accesorios y/o piezas de repuesto presentan daños visibles y de que se retire el material de embalaje correspondiente. En caso de duda, no lo use y póngase en contacto con su distribuidor o con la dirección de atención al cliente indicada.

- 1 purificador de aire y ventilador 2 en 1
- 1 mando a distancia
- 2 filtros combinados (prefiltro, filtro HEPA clase H13, carbón activo)
- 1 pila de botón CR2025
- 1 adaptador de red











2. EXPLICACIÓN DE LOS SÍMBOLOS

En el aparato, en las instrucciones de uso, en el embalaje y en la placa de características del aparato se utilizan los siguientes símbolos:

	⚠ PELIGRO
Indica un peligro inminente. Si no se evita, el resultado es la muerte o lesiones muy graves.	
	⚠ ADVERTENCIA
Indica un posible peligro inminente. Si no se evita, puede causar la muerte o lesiones muy graves.	
	⚠ ATENCIÓN
Indica un posible peligro inminente. Si no se evita, pueden producirse lesiones menores o leves.	
	ⓘ AVISO
Indica una situación potencialmente perjudicial. Si no se evita, el aparato o algo de su entorno puede resultar dañado.	

	Información sobre el producto Aviso de información importante
	Leer las instrucciones

	No está permitido eliminar los aparatos (electrónicos) junto con la basura doméstica
	No desechar con la basura doméstica pilas que contengan sustancias tóxicas
	Fabricante
	Marcado CE Este producto cumple los requisitos de las directrices europeas y nacionales vigentes
	Separar el producto y los componentes del embalaje, y eliminarlos conforme a las disposiciones municipales
	Etiquetado para identificar el material de embalaje. A = abreviatura del material, B = número de material: 1-7 = plásticos, 20-22 = papel y cartón
	Aparato de la clase de protección II El aparato cuenta con una protección de aislamiento doble y cumple los requisitos de la clase de protección 2
	Está demostrado que los productos cumplen los requisitos de las normas técnicas de la Unión Económica Euroasiática
	United Kingdom Conformity Assessed Mark Marcado de conformidad evaluada del Reino Unido
	Importador
	Solo para uso en espacios cerrados
	No deje este producto al alcance de los niños.

	No está permitido eliminar las pilas junto con la basura doméstica
	Corriente continua
	Corriente alterna
	Polaridad del conector de potencia de corriente continua
	Transformador de aislamiento de seguridad, resistente a cortocircuitos
	Nivel de eficiencia energética 4
	Fuente de alimentación conmutada
	Protección contra cuerpos extraños sólidos con un diámetro de 12,5 mm y superior
	Temperatura ambiente nominal
	No utilice el adaptador de red si el enchufe está dañado.

3. USO CORRECTO

Este aparato ha sido diseñado exclusivamente para hacer circular y limpiar el aire en interiores.

Este aparato solo está destinado al uso privado.

Utilice este aparato únicamente para el fin para el que ha sido diseñado y del modo indicado en las instrucciones de uso. ¡Todo uso inadecuado puede ser peligroso! Cualquier otro uso que no esté recomendado por el fabricante puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones. El fabricante no se responsabiliza de los daños derivados de un uso inadecuado o irresponsable.

4. INDICACIONES DE ADVERTENCIA Y DE SEGURIDAD

▲ ADVERTENCIA

- Este aparato se ha diseñado exclusivamente para su uso privado o en el hogar y no para uso industrial.
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con facultades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o con poca experiencia o conocimientos, siempre que estén vigiladas o se les indique cómo usarlo de forma segura y entiendan los peligros que conlleva.

- Los niños no deberán jugar nunca con el aparato.
- Las tareas de limpieza y de mantenimiento ordinario no deberán ser realizadas por niños sin supervisión.
- Desconecte el aparato de la red eléctrica durante la limpieza.
- Limpie el aparato únicamente de la forma indicada. Bajo ningún concepto pueden penetrar líquidos en la unidad del ventilador.
- No use limpiadores que contengan disolventes.
- Si el cable de alimentación de este aparato se daña, deberá sustituirse. Si el cable no se puede extraer, deberá sustituirse el aparato.

▲ ADVERTENCIA

- Si padece alguna enfermedad grave de las vías respiratorias o los pulmones, consulte a su médico antes de utilizar el aparato.
- Peligro de asfixia! No deje el material de embalaje al alcance de los niños.

▲ ADVERTENCIA

Descarga eléctrica

Como todos los aparatos eléctricos, este aparato debe utilizarse con extremo cuidado para evitar recibir una descarga eléctrica.

- No utilice el aparato si este o sus accesorios presentan daños visibles (por ejemplo, si el cable o el bloque de alimentación están dañados, si el ventilador del motor no gira, si el aparato no funciona correctamente, si se ha caído o si ha sufrido daños de cualquier tipo). En ese caso, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.
- No utilice el aparato con un adaptador de red distinto del suministrado ni con una tensión de red distinta de la indicada en el mismo.
- Utilice el aparato únicamente con la tensión de red indicada en el aparato (la placa de características se encuentra en la parte inferior del aparato).
- No utilice el aparato durante una tormenta eléctrica.
- Apague el aparato inmediatamente en caso de detectar defectos o fallos de funcionamiento y desenchúfelo de la toma de corriente.
- No tire del cable de corriente ni del aparato para desenchufarlo.
- No sujete ni transporte el aparato agarrándolo por el bloque de alimentación. Mantenga el cable alejado de las superficies calientes.
- No sujete ni transporte el aparato agarrándolo por la pantalla.
- Apague siempre el aparato antes de extraer el bloque de alimentación.

- No desenchufe nunca el bloque de alimentación con las manos mojadas o húmedas.
- Enchufe el aparato directamente a una toma de corriente adecuada para evitar el riesgo de incendio o descarga eléctrica.
- NO lo sumerja en agua ni en ningún otro líquido para evitar peligros eléctricos. No lo utilice cerca del agua.
- Los niños no pueden evaluar los peligros asociados al uso de aparatos eléctricos. Por tanto, vigile siempre a los niños cuando se encuentren cerca del aparato.
- Desenchufe siempre el bloque de alimentación del aparato antes de moverlo, de abrir las entradas de aire, de cambiar o limpiar los filtros o cuando no se esté utilizando.
- No introduzca ningún objeto en los orificios del aparato ni en las piezas rotatorias. Asegúrese de que las piezas móviles se puedan mover bien. No deje caer ningún objeto en los orificios del aparato.
- No utilice el aparato al aire libre.
- No bloquee nunca la entrada de aire ni la salida de aire, ni la rejilla/las salidas. No coloque el dispositivo sobre una superficie blanda, como una cama o un sofá, ya que el dispositivo podría volcar y bloquear la entrada o salida de aire.
- No coloque NINGÚN objeto encima del aparato.
- NO cubra el cable con alfombras, alfombrillas o similares.
- NO pase el cable por debajo de muebles ni aparatos.
- NO pase el cable por zonas muy frecuentadas.
- Coloque el cable de forma que no se pueda tropezar con él.
- NO intente reparar ni modificar las funciones eléctricas o mecánicas de este aparato. De lo contrario, la garantía quedará anulada. El usuario no puede realizar el mantenimiento de las piezas que se encuentran en el interior del aparato, salvo el filtro. Solo el personal cualificado podrá realizar las tareas de mantenimiento.
- Para reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica, no utilice este equipo con un controlador de velocidad de estado sólido (atenuación).
- Asegúrese de que los orificios del aparato y el cable de red no entren en contacto con agua, vapor u otros líquidos.
- No toque nunca un aparato que se haya caído al agua. Desenchufe de inmediato la fuente de alimentación.

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de incendio

En determinadas circunstancias, el uso indebido del aparato o el incumplimiento de las presentes instrucciones de uso puede ocasionar un peligro de incendio.

- No use nunca el aparato si está cubierto; p. ej., por una manta, un cojín, etc.
- No utilice nunca el aparato cerca de gasolina o de otras sustancias fácilmente inflamables.
- Para reducir el riesgo de incendio, no coloque el cable cerca de serpentines de calefacción, radiadores, hornos ni radiadores.
- No utilice el aparato cerca de mezclas gaseosas inflamables o explosivas.
- Mantenga el aparato alejado de fuentes de calor, ya que la carcasa se podría fundir y provocar un incendio.

⚠ ADVERTENCIA

Reparación

- Las reparaciones de los aparatos eléctricos solo debe llevarlas a cabo personal especializado, ya que una reparación inadecuada puede ocasionar peligros considerables para el usuario. Diríjase al servicio de atención al cliente o a un distribuidor autorizado para que lleven a cabo las reparaciones.
- La unidad del ventilador no debe abrirse.

AVISO

Manejo

- Apague siempre el aparato después de usarlo y antes de limpiarlo y desenchufe el bloque de alimentación de la toma de corriente.
- No coloque objetos sobre el aparato.
- Proteja el aparato de temperaturas elevadas.
- Proteja el aparato de los rayos del sol y de golpes y no deje que se caiga.
- No sacuda nunca el aparato.
- Coloque el aparato sobre una superficie estable, horizontal y seca.
- Coloque el cable de forma que no se pueda tropezar con él.

Indicaciones para la manipulación de pilas

⚠ ADVERTENCIA

- **¡Peligro de explosión! ¡Peligro de incendio!** El incumplimiento de las siguientes indicaciones podría ocasionar lesiones personales, daños en la pila, sobrecalentamiento, fugas, escapes, roturas, explosión o incendio.
- Este aparato contiene pilas no recargables que no deben recargarse.
- No arroje las pilas al fuego.
- No cargue, descargue, caliente, desmonte, abra, triture, deforme, encapsule ni modifique nunca las pilas.
- No cortocircuite nunca las pilas ni los contactos del compartimento de las pilas.
- Proteja las pilas de la luz solar directa, la lluvia, el calor y el agua.
- La exposición de las pilas a temperaturas elevadas o una presión atmosférica extremadamente baja puede provocar explosiones o fugas de líquidos y gases inflamables.
- Elimine las pilas defectuosas y descargadas de inmediato y de forma adecuada (véase el capítulo Eliminación).
- No utilice pilas modificadas o dañadas.
- Seleccione siempre el tipo de pila correcto.
- Coloque las pilas correctamente teniendo en cuenta la polaridad (+/-).
- No mezcle nunca pilas de distintos fabricantes, capacidades (nuevas y usadas), tamaños y tipos en un mismo aparato.
- Si se derrama el líquido de una pila, póngase guantes protectores y limpie el compartimento de las pilas con un paño seco.
- En caso de que el líquido de una pila entre en contacto con la piel o los ojos, lave la zona afectada con agua y busque asistencia médica.
- **¡Peligro de asfixia!** Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. En caso de ingestión, acuda a un médico de inmediato. La ingestión puede provocar quemaduras químicas, lesiones internas graves y la muerte.
- No permita nunca que los niños cambien las pilas sin la supervisión de un adulto.

⚠ ATENCIÓN

- Guarde las pilas en un lugar bien ventilado, seco y fresco, en un recipiente no conductor donde las pilas no puedan cortocircuitarse entre sí ni con otros objetos metálicos.
- Mantenga las pilas limpias y secas.
- Mantenga las pilas alejadas del agua.
- Si no va a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, retire las pilas de su compartimento.

AVISO

- No utilice pilas recargables.

5. DESCRIPCIÓN DEL APARATO

Los dibujos correspondientes se muestran en la página 3.

Aparato

- 1 Pantalla con panel de control
- 2 Salida de aire
- 3 Indicador del aire ambiente
- 4 Entrada de aire
- 5 Sensor de partículas de polvo fino PM 2.5
- 6 Toma para el adaptador de red
- 7 Filtro
- 8 Adaptador de red

Pantalla con panel de control

- 9 Símbolo modo automático (el modo automático está activado)
- 10 Visualizador de siete segmentos
- 11 Indicador del filtro (se enciende cuando es necesario cambiar el filtro)
- 12 Símbolo de temperatura
- 13 Símbolo de velocidad del ventilador
- 14 Símbolo de temporizador
- 15 Símbolo de oscilación (se ilumina cuando la oscilación está activada)
- 16 Símbolo modo «Child» (se ilumina cuando el modo «Child» (Infantil) está activado)
- 17 Símbolo modo «Sleep» (se ilumina cuando el modo «Sleep» (Sueño) está activado)
- 18 Símbolo modo «Nature» (se ilumina cuando el modo «Nature» (Naturaleza) está activado)
- 19 Símbolo modo «Basic» (se ilumina cuando el modo «Basic» (Básico) está activado)
- 20 Teclas +/- (para ajustar la velocidad del ventilador y el temporizador)
- 21 Tecla de oscilación (para activar/desactivar la oscilación)
- 22 Tecla del temporizador (para activar el temporizador)
- 23 Tecla de encendido / apagado (para encender / apagar el aparato)
- 24 Tecla de selección de modo (para cambiar entre los distintos modos)

Mando a distancia

- 25 Teclas +/- (para ajustar la velocidad del ventilador)
- 26 Tecla del temporizador (para ajustar el temporizador)
- 27 Tecla de encendido / apagado (para encender / apagar el aparato)
- 28 Tecla de oscilación (para activar/desactivar la oscilación)
- 29 Tecla LED (para encender/apagar todos los indicadores luminosos)
- 30 Tecla de selección de modo (para cambiar entre los distintos modos)

6. APLICACIÓN

6.1 Colocación del aparato

1. Abra el embalaje de cartón.
2. Saque con cuidado el aparato del embalaje de cartón.
3. Retire todos los materiales de embalaje y las cintas de seguridad para el transporte del aparato. A continuación, compruebe que el aparato no esté dañado.
4. Retire el filtro **7** del aparato (véase el capítulo «Cambio de filtro») y extráigalo de la lámina de plástico. A continuación vuelva a colocar el filtro **7** en el aparato.
5. Coloque el aparato sobre una superficie plana y estable para evitar vibraciones y ruido.
6. Coloque el aparato cerca de usted. Deje al menos 30 cm de espacio libre en todos los lados del aparato.
7. Retire la tira de la pila del mando a distancia.



⚠ ATENCIÓN

Asegúrese de que la entrada **4** y la salida de aire **2** nunca estén bloqueadas.

6.2 Encender el aparato

1. Enchufe el cable de alimentación del adaptador de red **8** en la toma de conexión **6** situada en la parte posterior del aparato. A continuación, enchufe el adaptador de red a una toma de corriente adecuada. En el panel de control aparece la tecla de encendido y apagado **23**.
2. Para encender el aparato, pulse la tecla de encendido / apagado (en el mando a distancia **27** o en el panel de control **23**). Al encenderlo, suena un pitido. Una vez encendido, el aparato funciona automáticamente en la velocidad más baja y en modo «Basic» (Básico) **19**. El indicador del aire ambiente **3** se enciende automáticamente. Tras aprox. 30 segundos, el indicador del aire ambiente **3** muestra la calidad actual del aire con colores que corresponden a la proporción de partículas del aire ambiente en el entorno del aparato.

Color del indicador del aire ambiente	Calidad del aire	Valor PM 2.5 en μm^3
azul	buena	≤ 12
amarillo	aceptable	12,1–55,4
rojo	muy mala	$\geq 55,5$






6.3 Seleccionar la velocidad del ventilador

El aparato dispone de 12 velocidades distintas que se pueden ajustar con las teclas +/- (en el mando a distancia [25] o en el panel de control [20]). En la pantalla aparece la velocidad ajustada en ese momento.

6.4 Selección de modo del ventilador

El aparato dispone de cinco modos distintos (Basic, Nature, Child, Sleep y Automático, los cuales no se pueden ajustar manualmente).

1. Ajuste la velocidad deseada con la tecla de selección de modo [30] (en el mando a distancia o en el panel de control [24]). En la pantalla aparece el modo ajustado en ese momento.

	Modo «Basic» (Básico) [19] (flujo de aire continuo)
	Modo «Nature» (Naturaleza) [18] (se simulan vientos de la naturaleza)
	Modo «Sleep» (Sueño) [17] (comienza en la velocidad 12, cambia a la velocidad 6 después de 10 minutos y a la velocidad 3 después de otros 10 minutos, la pantalla y la luz indicadora se apagan después de 10 segundos. Para reactivarlo, pulse cualquier tecla)
	Modo «Child» (Infantil) [16] (comienza en la velocidad 6 y cambia a la velocidad 3 después de 10 minutos, se enciende la oscilación, el temporizador se ajusta a 3 horas, la pantalla y la luz indicadora se apagan después de 10 segundos. Para reactivarlo, pulse cualquier tecla)
	Modo automático [9] (la velocidad del ventilador se adapta automáticamente a la calidad del aire)

6.5 Ajustar el temporizador

El aparato dispone de un temporizador opcional (de 1 a 12 horas). Una vez transcurrida la duración seleccionada, el aparato se apaga automáticamente.

1. Para programar el temporizador, pulse la tecla del temporizador [22] en el panel de control y seleccione la duración con las teclas +/- [20]. Como alternativa, el temporizador también se puede ajustar a través del mando a distancia con las teclas del temporizador [26].
2. En cuanto no se pulsa la tecla del temporizador durante 3 segundos, se confirma el tiempo de temporizador ajustado en ese momento y se muestra en la pantalla. Para finalizar el temporizador antes de tiempo, póngalo en 0 horas.

6.6 Ajustar oscilación

Para hacer oscilar el aparato lentamente hacia delante y hacia atrás durante la aplicación, pulse la tecla de oscilación (en el mando a distancia [28] o en el panel de control [21]). Si se vuelve a pulsar el botón de oscilación, se detendrá el movimiento de oscilación y se mantendrá la nueva posición.

6.7 Apagar el aparato

Para apagar el aparato, pulse la tecla de encendido / apagado (en el mando a distancia [27] o en el panel de control [23]). En la pantalla se apagan todas las indicaciones. La tecla de encendido / apagado [23]

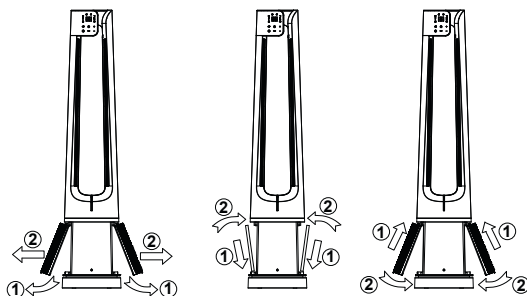
se queda iluminada. Al apagar el aparato, este vuelve a la posición inicial/central. Si no va a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, extraiga el bloque de alimentación de la toma de corriente.

6.8 Cambiar el filtro

Cambie el filtro [7] después de 6 meses como máximo. El indicador del filtro [11] se ilumina automáticamente después de 1440 horas de funcionamiento.

Para cambiar el filtro, proceda del modo siguiente:

1. Pulse el botón de encendido / apagado (en el mando a distancia [27] o en el panel de control [23]) para apagar el aparato;
2. desconecte el aparato de la toma de corriente;
3. despegue las dos cubiertas de las entradas de aire [4] hacia afuera como se muestra en la ilustración;
4. elimine correctamente el filtro antiguo (véase el capítulo «Eliminación»);
5. coloque los dos filtros nuevos como se muestra en la imagen;
6. vuelva a colocar las dos cubiertas de las entradas de aire [4] como se muestra en la imagen;
7. conecte el aparato a una toma de corriente adecuada;
8. pulse una vez la tecla de encendido / apagado para encender el aparato;
9. Mantenga la tecla de oscilación [28] apagado del aparato encendido durante 5 segundos hasta que se apague el indicador del filtro [11]. El indicador del filtro no se volverá a encender automáticamente hasta que hayan transcurrido 1440 horas de funcionamiento.



7. LIMPIEZA Y CUIDADO

▲ ADVERTENCIA

Antes de proceder a la limpieza, asegúrese de que el aparato esté desenchufado. Asegúrese de que no penetre humedad en el interior del aparato.

7.1 Limpiar el filtro

- Una limpieza regular del filtro [7] (una vez al mes) resulta esencial para un funcionamiento higiénico y sin averías. Limpie la parte exterior del filtro con un aspirador o un paño seco.

AVISO

- El filtro debería cambiarse después de 1440 horas de funcionamiento (véase el capítulo «Cambio de filtro»). Los filtros no se pueden lavar.

7.2 Limpiar la carcasa

- No utilice disolventes, otros productos de limpieza abrasivos o agresivos ni alcohol, ya que podrían dañar la superficie. No utilice objetos afilados ni duros para la limpieza.

- Si la carcasa está muy sucia, límpiela con un paño ligeramente humedecido (con agua o con una solución de limpieza suave).
- Si no va a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, limpie el aparato y guárdelo en su embalaje original en un entorno seco y sin soportar cargas.

8. ACCESORIOS Y PIEZAS DE REPUESTO

Para adquirir accesorios y piezas de repuesto visite www.beurer.com o diríjase a la dirección del servicio técnico de su país (indicada en la lista de direcciones del servicio técnico). Además, los accesorios y las piezas de repuesto también pueden adquirirse en establecimientos comerciales.

Nombre	Número de artículo o de pedido
2 filtros combinados (prefiltro, filtro HEPA clase H13, carbón activo)	110.190

9. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
El aparato no se enciende usando el panel de control.	El aparato no está enchufado.	Enchufe el aparato a una toma de corriente adecuada.
	El aparato está defectuoso.	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en: www.beurer.com
El aparato no se enciende con el mando a distancia.	La pila del mando a distancia está agotada.	Introduzca una pila nueva en el mando a distancia.
	El aparato está defectuoso.	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en: www.beurer.com
	El aparato no está enchufado.	Enchufe el aparato a una toma de corriente adecuada.
El aparato es muy ruidoso.	El aparato se encuentra sobre una superficie inestable e irregular.	Coloque el aparato sobre una superficie estable y plana.
Circulación de aire insuficiente.	El filtro está sucio.	Limpie el filtro (consulte el capítulo «Limpieza y cuidados»).
	La entrada/salida de aire está bloqueada.	Compruebe que la entrada/salida de aire no esté bloqueada.
El panel de control no se ilumina/ no muestra ninguna indicación.	El enchufe no está conectado a la toma de corriente y/o no está encendido.	Coloque la fuente de alimentación y encienda el aparato.
	El aparato se encuentra en modo «Sleep» (Sueño) o «Child» (Infantil).	Pulse cualquier tecla para reactivar la pantalla del panel de control.

10. ELIMINACIÓN

Para proteger el medioambiente, el aparato no se deberá desechar al final de su vida útil junto con la basura doméstica. Lo puede eliminar en los puntos de recogida adecuados disponibles en su zona. Respete las normas locales referentes a la eliminación de residuos. Deseche este aparato de acuerdo con la Directiva de la Unión Europea sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Para más información, póngase en contacto con la autoridad municipal competente en materia de eliminación de residuos. Puede obtener información sobre los puntos de recogida de electrodomésticos viejos dirigiéndose, p. ej., a su administración local o municipal, a las empresas locales de eliminación de residuos o a su distribuidor.



Las pilas usadas y completamente descargadas deben desecharse en contenedores de recogida señalados de forma especial, los puntos de recogida de residuos especiales o entregándolas a un distribuidor de equipos electrónicos. Los usuarios están obligados por ley a desechar las pilas correctamente.

Estos símbolos se encuentran en pilas que contienen sustancias tóxicas:

Pb = la pila contiene plomo,
Cd = la pila contiene cadmio,
Hg = la pila contiene mercurio.



Elimine el filtro en una bolsa desechable independiente. A continuación, lávese minuciosamente las manos. Consulte a las autoridades sanitarias de su país sobre la manipulación de superficies potencialmente infectadas.

11. DATOS TÉCNICOS

Modelo	LV 500 PureFlow
Alimentación	<u>adaptador de red</u> Entrada: 100-240 V ~, 50-60 Hz, 2,0 A Salida: 24,0 V ===, 2,0 A <u>Aparato</u> Entrada: 24,0 V ===, 2,0 A, 48 W
Consumo de energía	Velocidad baja = aprox. 20 W Velocidad media = aprox. 35 W Velocidad alta = aprox. 48 W
Medidas (largo x ancho x alto)	111 x 23 x 23 cm
Peso	Mando a distancia: aprox. 30 g Aparato: aprox. 5,0 kg
Pila del mando a distancia	1 x CR2025
Volumen	aprox. 59 dB (en funcionamiento al nivel más alto)
Condiciones de funcionamiento condiciones de funcionamiento	+5 °C a +40 °C, ≤90 % de humedad relativa del aire (sin condensación)
Clase de protección	2
Eficiencia media en funcionamiento	89,51 %
Eficiencia con carga baja (10 %)	87,12 %
Consumo de energía con carga nula	0,096 W
ERP Directiva	Consulte la última página de estas instrucciones de uso

12. GARANTÍA

Encontrará más información sobre la garantía y sus condiciones en el folleto de garantía suministrado.

Bezeichnung	Symbol	Wert	Einheit
Maximaler Volumenstrom	F	33,60	m ³ /min
Ventilator - Leistungsaufnahme	P	38,00	W
Serviceverhältnis	SV	0,90	(m ³ /min)/W
Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand	P_{SB}	0,30	W
Jährlicher Stromverbrauch	Q	12,50	kWh/a
Ventilator - Schalleistungspegel	L_{WA}	64,20	dB(A)
Maximale Luftgeschwindigkeit	c	2,70	m/s
Messnorm für die Ermittlung des Serviceverhältnisses	EN IEC 60879:2019		

Item	Symbol	Tested	Unit
Maximum fan flow rate	F	33.60	m ³ /min
Fan power input	P	38.00	W
Service value	SV	0.90	(m ³ /min)/W
Standby power consumption	P_{SB}	0.30	W
Seasonal electricity consumption	Q	12.50	kWh/a
Fan sound power level	L_{WA}	64.20	dB(A)
Maximum air velocity	c	2.70	m/s
Measurement standard for determining the service relationship	EN IEC 60879:2019		

Désignation	Symbole	Valeur	Unité
Débit maximal	F	33,60	m ³ /min
Puissance absorbée du ventilateur	P	38,00	W
Relation de service	SV	0,90	(m ³ /min) / W
Puissance absorbée en mode veille	P_{SB}	0,30	W
Consommation électrique annuelle	Q	12,50	kWh/a
Ventilateur – Niveau de puissance acoustique	L_{WA}	64,20	dB(A)
Vitesse maximale de l'air	c	2,70	m/s
Norme de mesure pour la détermination du rapport de service	EN IEC 60879:2019		

Nombre	Símbolo	Valor	Unidad
Máximo caudal	F	33,60	m ³ /min
Consumo de energía del ventilador	P	38,00	W
Relación de servicio	SV	0,90	(m ³ /min)/W
Consumo de energía en modo de espera	P_{SB}	0,30	W
Consumo de corriente anual	Q	12,50	kWh/a
Nivel de potencia acústica del ventilador	L_{WA}	64,20	dB(A)
Velocidad máxima del aire	c	2,70	m/s
Norma de medición para determinar la relación de servicio	EN IEC 60879:2019		

Denominazione	Simbolo	Valore	Unità
Portata volumetrica massima	F	33,60	m ³ /min
Ventilatore - potenza assorbita	P	38,00	W
Valori di esercizio	SV	0,90	(m ³ /min)/W
Potenza assorbita in modalità stand-by	P_{SB}	0,30	W
Consumo di corrente annuo	Q	12,50	kWh/a
Ventilatore - livello di potenza sonora	L_{WA}	64,20	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	2,70	m/s
Norma di misurazione per la determinazione del valore di esercizio	EN IEC 60879:2019		